

Sepa cómo tiene que votar una vez que ingrese al recinto electoral

Pág. 3



Rige hoy un control policial estricto para hacer cumplir el auto de buen gobierno

Pág. 8



# ELIGE

FALTAN  
0  
Días  
PARA LAS  
ELECCIONES

+ [www.los tiempos.com](http://www.los tiempos.com)  
cobertura

COCHABAMBA | EDICIÓN Nº 43 | DOMINGO 12 DE OCTUBRE, 2014

Los Tiempos

Foto: Carlos López



## Hoy se define nuevo Presidente

LUEGO DE QUE LAS CINCO ORGANIZACIONES POLÍTICAS QUE PUGNAN POR LA PRESIDENCIA, VICEPRESIDENCIA Y ESCAÑOS PARLAMENTARIOS DIFUNDIERON SUS PROGRAMAS DE GOBIERNO EN LA ETAPA ELECTORAL, HOY ES EL DÍA EN QUE MÁS DE 6 MILLONES DE BOLIVIANOS HARÁN SU ELECCIÓN

Pág. 45



**Candidatos** Primeros aspirantes a senadores, diputados plurinominales y uninominales de la C-20

# Postulantes locales a la Asamblea Plurinacional

LOS TIEMPOS ORGANIZÓ UN CICLO DE DEBATES CON LOS PRINCIPALES CANDIDATOS POR COCHABAMBA DE LOS CINCO PARTIDOS EN CARRERA ELECTORAL. LOS POSTULANTES HICIERON PROPUESTAS REGIONALES Y NACIONALES.

## REDACCIÓN CENTRAL

**A**l igual que en los otros ocho departamentos de Bolivia, en Cochabamba también los candidatos a senadores, diputados plurinominales, uninominales y supraestatales también se aprestan hoy a esperar el apoyo de los ciudadanos.

Dada la extensa lista de candidatos por Cochabamba de los cinco partidos en carrera electoral a la Asamblea Legislativa Plurinacional, presentamos a los postulantes a primeros senadores, primeros plurinominales y los aspirantes a uninominales por la Circunscripción 20, de Cercado.

Los aspirantes a senadores son: Arturo Murillo por Unidad Democrática (UD), Gamal Serhan por el Partido Demócrata Cristiano (PDC), Mario Orellana por el Movimiento Sin Miedo (MSM), Alejandro Almaraz por el Partido Verde para Bolivia (PVB) y Ciro Zabala por el Movimiento Al Socialismo (MAS).

En un debate realizado en Los Tiempos, los cinco candidatos mostraron su preocupación por temas regionales como medio ambiente, Miskuni, narcotráfico y seguridad ciudadana.

Los candidatos desplazaron la responsabilidad del tema de la basura a los Gobiernos intermedios; se comprometieron a impulsar leyes en este campo como también a fiscalizar y hacer seguimiento de la gestión de las autoridades locales (alcaldes y Gobernador).

## Plurinominales

Por un tema de alternancia de género, las postulaciones a primeros diputados plurinominales por Cocha-

bamba corresponden a candidatas mujeres. Norma Piérola (PDC), Romina Pérez (MAS), Alejandra Escobar (PVB), Shirley Franco (UD) y María Miranda (MSM).

Las candidatas hablaron de seguridad ciudadana, aborto, justicia, desarrollo humano, machismo y feminicidio en un debate que también se difundió en tiempo real en la página web de este diario y los seguidores lanzaron por esa vía sus preguntas.

Las postulantes coincidieron en afirmar que las muchas leyes (especialmente las que castigan la violencia contra la mujer) simplemente no se cumplen. Dijeron que se encargarían de hacerlas cumplir en caso de que accedan al legislativo.

## Uninominales

Reunidos en un debate en Los Tiempos, los cinco candidatos a diputados uninominales de la circunscripción 20 de Cochabamba hablaron sobre temas regionales.

Estuvieron presentes en el foro Víctor Gutiérrez (UD), Guillermo Mendoza (PDC), Marco Escalera (PVB), Víctor Calderón (MSM) y Amanda Marañón (MAS).

Entre varios temas que abordaron los candidatos estaba el del Parque Nacional Tunari que comprende parte de la extensión de la circunscripción 20 y que está en amenaza constante por procesos de urbanización.

Los postulantes a uninominales coincidieron en que sus principales preocupaciones son el combate a la delincuencia (seguridad ciudadana), las deficiencias en el sistema de salud y la reactivación del aparato económico regional.

## PREOCUPACIÓN

El Parque Nacional Tunari, Miskuni, la seguridad ciudadana y el narcotráfico son algunas de las principales preocupaciones de los candidatos cochabambinos.

Foto: José Rocha



SENADORES

Los candidatos a primeros senadores de los cinco partidos en carrera electoral.

Foto: Hernán Andía



PLURINOMINALES

Los candidatos a primeros diputados plurinominales de los cinco partidos.

Foto: Carlos López



UNINOMINALES

Los postulantes uninominales de la Circunscripción 20 de Cercado.



## ¿Qué documento llevar?

Debe acudir al recinto electoral portando el documento de **CÉDULA DE IDENTIDAD** vigente o caducada.

En los casos excepcionales también sirve la **libreta de servicio militar**, para que se le permita votar a los ciudadanos.



Después de emitir el voto, se debe **doblar la papeleta** correctamente y luego se la debe introducir al ánfora.

Luego, el presidente firmará el **certificado de sufragio** respectivo y lo entregará junto al documento de identidad.



## PROCEDIMIENTO para el ejercicio del derecho a voto

1 Una vez en que encontró su mesa de sufragio, debe **entregar la cédula de identidad** al presidente de la mesa de sufragio.



2 Una vez confirmada la **habilitación para votar**, el presidente tomará la **papeleta de votación** verificando que no presenta marcas y se la entregará desdoblada.



3 Diríjase al recinto reservado de votación y **marque con un signo visible** por la opción que prefiera.



Fuente: Tribunal Electoral Departamental  
Infografía: Wilman Ceballos / Los Tiempos

Por último, se debe **estampar la huella dactilar** del dedo pulgar de la mano derecha y **firmar el certificado de sufragio**.



**Boleta.** La papeleta contiene una franja para candidatos presidenciales y otra para diputados uninominales

# Las cédulas caducadas también valen para votar

LAS ELECCIONES EN BOLIVIA TIENEN CARÁCTER OBLIGATORIO Y LOS CIUDADANOS QUE NO ACUDAN A VOTAR DEBEN PAGAR UNA MULTA

IVYONNE LEÓN

**T**al como establece la Resolución de Sala Plena 146/2014 del Tribunal Supremo Electoral del Órgano Electoral Plurinacional, hoy desde las 8:00 y durante ocho horas continuas, más de 1 millón de electores en Cochabamba acudirán a las urnas para elegir al presidente, vicepresidente, senadores y diputados.

En Cochabamba se tienen 20 candidatos a senadores que aspiran a ganar cuatro escaños que tiene la región en la Cámara Alta.

Por otro lado, también se elegirá a 130 diputados en todo el país. En Cochabamba sólo 19. De estos nueve son uninominales, nueve plurinominales y uno especial. Este último representará a un pueblo indígena.

## PAPELETA ELECTORAL

La papeleta que se utilizará está dividida en dos fran-

jas, una superior y una inferior. En la franja superior se elige al presidente del Estado. Pero además con el mismo voto se elige al vicepresidente; senadores; diputados plurinominales y, por primera vez, a representantes ante organismos supraprestatales.

En la parte inferior de la papeleta de sufragio se elige únicamente diputados uninominales de cada circunscripción.

## DÓNDE VOTAR

Si aún desconoce si está habilitado para votar puede entrar a La página web del Tribunal Supremo Electoral: [www.oep.org.bo](http://www.oep.org.bo) o puede descargar la aplicación para celulares "Yo participo", por estos medios podrá ver si está habilitado, la dirección y número de mesa y si es jurado electoral.

**QUÉ DOCUMENTO LLEVAR**  
Debe acudir al recinto

## Pasos para votar

- 1) Una vez en que encontró su mesa de sufragio debe entregar la cédula de identidad al presidente de la mesa de sufragio.
- 2) Una vez confirmada la habilitación para votar, el presidente tomará la papeleta de votación verificando que no presenta marcas y se la entregará desdoblada.
- 3) Diríjase al recinto reservado de votación y marque con un signo visible por la opción que prefiera.
- 4) Después de emitir el voto, se debe doblar la papeleta correctamente y luego se la debe introducir al ánfora.
- 5) Luego, el presidente firmará el certificado de sufragio respectivo y lo entregará junto al documento de identidad.
- 6) Por último, se debe estampar la huella dactilar del dedo pulgar de la mano derecha y firmar el certificado de sufragio.

electoral portando el documento de cédula de identidad vigente o caducada. También se permite la libreta de servicio militar.

En los casos excepcionales en que la ciudadana o el ciudadano este registrado el padrón biométrico con el Registro Único Nacional (RUN) o libreta de servicio militar, los jurados electorales le permitirán votar.

## PREFERENCIA

El jurado electoral atenderá a los electores en orden de llegada, pero se debe dar preferencia a los ciudadanos de avanzada edad, enfermos, mujeres embarazadas y personas con discapacidad.

## SIN CELULAR

El Tribunal Supremo Electoral (TSE) determinó prohibir a los votantes ingresar al

## Multas

Las personas que no emitan su voto serán sancionadas con una multa de 400 bolivianos, por disposición del Tribunal Supremo Electoral.

Por otro lado, sin el certificado de sufragio, que es el único documento que acredita haber cumplido con la obligación del voto, o el comprobante de haber pagado la multa, las personas dentro de los 90 días siguientes a la elección, no podrán acceder a cargos públicos, efectuar trámites bancarios y obtener pasaporte.

Las únicas personas que están liberadas de sufragar en las elecciones son los adultos mayores de 70 años para arriba.

Ellos están exentos de presentar certificado de sufragio en cualquier tipo de trámite que realicen.

recinto privado de elección con equipos fotográficos.

Cuando hayan votado todos los ciudadanos habilitados de la mesa de sufragio o concluidas las ocho horas de trabajo establecido y de no haber electores en la fila, el presidente da por concluida la votación anunciando en voz alta: "concluye la votación", y se procederá al conteo de votos.



**Presidentes en Palacio.** Desde 1982 ocho presidentes constitucionales han ocupado el Palacio Quemado, do

# Bolivia en su octava elección

HOY, CINCO ORGANIZACIONES POLÍTICAS SE APRESTAN A LOGRAR EL APOYO DE CERCA DE SEIS MILLONES DE BOLIVIANOS EN EL PAÍS. VOTARÁN TAMBIÉN LOS CONNACIONALES RESIDENTES EN 133 PAÍSES. DESDE EL RETORNO PLENO DE LA DEMOCRACIA, ESTA ES LA OCTAVA ELECCIÓN GENERAL

IVONNE LEÓN

**D**espués de más de 18 años de gobiernos militares: René Barrientos (1964) y Guido Vildoso (1982), el 10 de octubre de ese año se restituyó la democracia con la posesión como presidente de la República de Bolivia de Hernán Siles Zuazo, entonces líder de la Unidad Democrática y Popular (UDP).

Desde 1982 hasta la fecha Bolivia vive el período democrático más prolongado de la historia del país, hubo nueve presidentes y siete elecciones generales.

El paso del régimen democrático inició en julio de 1982, cuando asume el Gobierno Guido Vildoso Calderón.

Ese año, el Congreso Nacional decide como válidas las elecciones de 1980 y nombra como presidente a Hernán Siles Zuazo en octubre de 1982.

En 1984, tras una crisis con los mineros y un intento frustrado de golpe, Siles Zuazo renuncia.

En 1985 Hugo Banzer gana la elección por mayoría relativa frente a Paz Estenssoro que obtuvo el segundo lugar. Gracias a la democracia pactada y con el apoyo del Movimiento de Izquierda Revolucionaria (MIR), Paz Estenssoro asume la presidencia.

En las elecciones de 1989, Gonzalo Sánchez de Lozada del MNR ganó las elecciones por corto margen a Hugo Banzer.

La ulterior elección en el congreso dio lugar a una sorprendente alianza entre Banzer y Jaime Paz Zamora, jefe del MIR. Esa alianza le dio la presidencia a Paz Zamora que llegó al mando de la nación a pesar de haber sido tercero con apenas el 19 por ciento de los votos populares.

En las elecciones de 1993 triunfó por segunda vez, pero en esta ocasión con holgura Gonzalo Sánchez de Lozada, frente a Hugo Banzer. El Gobierno de Jaime Paz, aliado con ADN, estaba muy desgastado y acusado de creciente corrupción.

En 1997 se convocó a nuevas elecciones que las ganó Hugo Banzer con el 22 por ciento, por encima de Juan Carlos Durán del MNR y Remedios Loza de Condepa.

Hugo Banzer Suárez presentó su renuncia a la primera magistratura del país el 27 de julio de 2001,

aquejado por un cáncer terminal de pulmón e hígado. Falleció el 5 de mayo de 2002.

El 6 de agosto de 2001, por sucesión constitucional, asumió la presidencia de la República el vicepresidente Jorge Quiroga Ramírez.

En julio de 2002, se cumplieron elecciones generales, Gonzalo Sánchez de Lozada del MNR en alianza con el MBL alcanzó 22,46 por ciento de la votación por encima de Evo Morales del MAS con 20,94 por ciento, Manfred Reyes de NFR logró 20,91 por ciento y Jaime Paz Zamora del MIR 16,31 por ciento. Bajo una alianza programática con el MIR, denominada Plan Bolivia y el apoyo de UCS, Sánchez de Lozada asumió el 6 de agosto de 2002 la presidencia.

Sánchez de Lozada, el 17 de octubre de 2003, renunció a la primera magistratura de la nación ante el Congreso Nacional.

En sesión especial de emergencia el Congreso Nacional aceptó la renuncia de Sánchez de Lozada y en el marco de los preceptos de sucesión constitucional designó como nuevo presidente a Carlos Mesa Gisbert.

El 6 de junio de 2005, Mesa presentó su renuncia ante el Congreso. El 9 de junio de 2005, Eduardo Rodríguez Veltzé fue nombrado presidente, tras la sucesión de Horlando Vaca Díez, presidente del Senado, y de Mario Cossío, presidente de la Cámara de Diputados.

Rodríguez Veltzé convocó a comicios nacionales para el 18 de diciembre de 2005.

El 2005 se cumplieron las elecciones, dando como ganador al MAS con el 53,74 por ciento de los votos. El 22 de enero de 2006 Evo Morales asumió el poder como presidente.

En abril de 2009 Evo Morales promulgó la ley de convocatoria a elecciones generales para el 6 de diciembre de ese año.

El 2009, nuevamente el MAS gana los comicios con el 63 por ciento de la votación, dejando en segundo lugar al partido de Manfred Reyes Villa, CON-PPB con 27 por ciento.

Este año, nuevamente el Movimiento Al Socialismo con Evo Morales se apresta a ganar su tercer mandato, luego de que el TSE diera luz verde para su reelección.

## Movimiento Al Socialismo (MAS)

MAS  
IPSP  
MOVIMIENTO  
AL SOCIALISMO

### Candidato a la presidencia

EVO  
MORALES



Es el actual Mandatario de Bolivia, nació el 26 de octubre de 1959 en Orinoca. Es el principal líder de los productores de coca, de ser elegido será su tercer periodo como presidente de los bolivianos.

### Candidato a la vicepresidencia

ÁLVARO  
GARCÍA  
LINERA



Es el actual Vicepresidente de Bolivia, nació en Cochabamba el 19 de octubre de 1962, recibió educación primaria en el colegio Don Bosco de Cochabamba y secundaria en el San Agustín de la misma ciudad.

### PROGRAMA

En su plan de gobierno el MAS elogia los logros alcanzados en la Era Morales. Para el quinquenio 2015-2020 su propuesta denominada "la Bolivia que queremos" plantea 12 propuestas para el Vivir Bien, entre ellas se puede mencionar la erradicación de la pobreza; servicios básicos para todos (agua potable, electricidad); una vida digna (salud, educación, vivienda, deportes); por un país productivo e industrializado. Pretenden dar impulso a la minería, la industria y la manufactura, como también fomentar a la industria sin chimenea: el turismo. La propuesta contiene también estrategias para garantizar la soberanía alimentaria que se centra en la producción de alimentos, garantizar políticas públicas destinadas a dotar agua para la vida y respeto a la madre tierra, como integración vial, aérea y pluvial.

## Unidad Demócrata (UD)



### Candidato a la presidencia

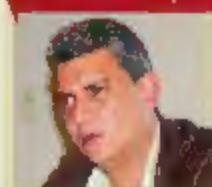
SAMUEL  
DORIA  
MEDINA



Nació en La Paz el 4 de diciembre de 1958, fue exministro y varias veces candidato presidencial. Es el principal industrial boliviano al frente de Soboca, compañía de cemento, una de las más grandes de Bolivia.

### Candidato a la vicepresidencia

ERNESTO  
SUÁREZ



Nació el 31 de marzo de 1966 en Trinidad, Beni, departamento del cual fue gobernador. Fue concejal en 1993, también fue prefecto durante el Gobierno del general Hugo Banzer (ADN).

### PROGRAMA

Bajo el lema de una mejor "Bolivia es posible", el programa de UD se centra en cinco puntos que son: a) unir y reconciliar a todos los bolivianos y bolivianas fortaleciendo las instituciones y tradiciones que conviertan a Bolivia en nuestro "hogar común". b) Salir del extractivismo para convertir la prosperidad en un derecho y una realidad para todos. c) Derrotar definitivamente a la pobreza y construir un país de clases medias, es decir, un país de ciudadanos iguales y libres. d) Garantizar los servicios básicos para todos los bolivianos y las bolivianas. e) Acabar con la delincuencia, el narcotráfico y la corrupción. Describen también desarrollar un modelo de crecimiento económico que maximice las potencialidades de cada región, pero además se acompañe con un modelo de solidaridad que garantice prosperidad a todos.

Cinco PARTIDOS participan en comicios



s de ellos en dos ocasiones

# n en democracia



## ANÁLISIS

JUAN  
CRISTÓBAL

DIRECTOR  
LOS TIEMPOS



## DÍA DE LA FOTO

### VERDADERA

Entre esta noche y los próximos días el país conocerá, mediante datos extraoficiales y oficiales, los resultados de las elecciones que se realizan en esta jornada. Estos resultados permitirán saber si habrá una segunda vuelta o no, la distribución de diputaciones uni y plurinacionales y senadurías de la Asamblea Legislativa Plurinacional y de las diputaciones supranacionales (que más parecen, hasta ahora, una cuantas pegadas más a distribuir).

Pero, hay otras provocaciones que plantean los resultados de la elección... Una es a las encuestas. Hasta ahora, y particularmente desde 2005, las distancias entre los vaticinios y los resultados finales han sido grandes... pero para todo hay explicación. Se argumenta que la encuesta es como una fotografía del momento y que cada nueva toma variará en función de las condiciones específicas de ésta. Creamos la explicación, pero hay que animarse a que si esas distancias se mantienen se exija que se realice una transparente evaluación seguida de un análisis serio de sus metodologías porque, en verdad, se está ante un universo conformado por una población en cambio. Y los candidatos... probablemente el día de la elección sea el que más adrenalina les provoque, porque saben que cualquiera sea el resultado y siguiendo la tradición boliviana deberán anunciar su victoria. Pocas veces en Bolivia algún partido o candidato ha aceptado una derrota y se buscan los argumentos más inverosímiles para ello. Probablemente el mejor ejemplo (aunque no el único) sea el POR, que sólo participó en una elección desde 1985, en la que no llegó al tres por ciento mínimo por lo que su eterno jefe incluso llegó a la cárcel por no pagar la respectiva multa, pero tras conocerse los resultados de todas las demás elecciones declaraba su victoria porque la abstención, los votos en blanco y nulos, aseguraba, respondían a la consigna abstencionista por él lanzada... Desde esta noche, en todo caso, comienza una nueva etapa...

## Partido Verde de Bolivia (PVB)



### Candidato a la presidencia

FERNANDO  
VARGAS



Nació en la comunidad Paraiso, Tipnis, el 2 de abril de 1964. En 2011 encabezó las marchas en contra de la construcción de la carretera Villa Tunari-San Ignacio de Moxos, porque atravesaba el territorio indígena.

### Candidata a la vicepresidencia

MARGOT  
SORIA



Nació en La Paz el 3 de abril de 1950, cuenta con dos maestrías en Políticas Sociales. Aplicó sus conocimientos en barrios populares de La Paz y los centros mineros. Es profesora emérita de la UMSA.

### PROGRAMA

El Partido Verde plantea una economía solidaria, comunitaria y ecológica (economía transitoria hacia el cambio de la matriz productiva) como el fortalecimiento de la democracia, el respeto a los derechos humanos, garantizar la independencia de poderes, luchar contra la corrupción, el contrabando y el narcotráfico. Garantizar la participación de los jóvenes y mujeres, gobierno transparente, salud de calidad para todos así como la universalidad de los servicios básicos, la lucha contra la violencia de género. Postula también la recomposición de la relación de la sociedad con la naturaleza (por un mundo verde), desarrollo sustentable y gestión ambiental. Para este partido político la consolidación de una economía solidaria pasa por la diversificación de la producción y la industrialización del país.

## Movimiento Sin Miedo (MSM)



### Candidato a la presidencia

JUAN DEL  
GRANADO



Nació en la ciudad de Cochabamba el 26 de marzo de 1953, es conocido como "Juan sin miedo". Actualmente, uno de los principales disidentes al Gobierno de Evo Morales otrora considerado aliado.

### Candidata a la vicepresidencia

ADRIANA  
GIL



Nació en Santa Cruz el 22 de mayo de 1982, fue diputada nacional por Convergencia Nacional partido del ex candidato presidencial Manfred Reyes Villa, al igual que Del Granado fue aliada de Evo Morales.

### PROGRAMA

El MSM plantea cinco compromisos con la ciudadanía y se centra en profundizar el denominado "proceso de cambio", su programa se resume en los siguientes puntos: Riqueza duradera y vida digna para todos. Libertad, justicia e instituciones de verdad. Seguridad ciudadana y tranquilidad para todos los hogares bolivianos. Honestidad y capacidad de los gobernantes, lucha contra la corrupción. Unidad de todos los pueblos, en nuestra república plurinacional de Bolivia. En el plano económico propone construir un modelo plural en el marco de una economía que incluye circuitos mercantiles y no mercantiles, combinando principios de organización individual y colectiva de solidaridad y distribución sobre la base de las instituciones propias de Bolivia.

## Partido Demócrata Cristiano (PDC)



### Candidato a la presidencia

JORGE  
QUIROGA



Nació en Cochabamba el 5 de mayo de 1960, fue presidente, a sus 37 años, de Bolivia desde el 7 de agosto de 2001 al 6 de agosto de 2002. Es el mandatario más joven que tuvo el país.

### Candidata a la vicepresidencia

TOMASA  
YARHUI



Nació en Chuquisaca, desde sus 17 años se destacó como una activa dirigente de la Confederación de Mujeres Campesinas Bartolina Sisa, además fue ministra de Asuntos Campesinos en la gestión de Tuto Quiroga.

### PROGRAMA

Bajo el lema "el poder para la gente", la propuesta del exmandatario de Bolivia contiene 14 puntos y busca devolver el verdadero poder a la gente. Ingresos para la gente, energía limpia, futuro para la gente, agenda digital para la gente, educación de calidad, salud con calidez, vivienda y servicios básicos, democracia, justicia y seguridad para la gente, así como la instalación de un Gobierno abierto, ligado a la transparencia del manejo de recursos. Las oportunidades de empleo para la gente se enfocarán según la propuesta electoral en cuatro áreas: i) Desarrollo de la economía nacional y políticas de promoción e incentivo a la micro, pequeña y mediana empresa, ii) Seguridad jurídica y atracción de inversiones, iii) Industrialización del sector público e iv) inversión en infraestructura, principalmente caminera.



**Elecciones** Los cinco partidos en carrera electoral esperan el apoyo de connacionales de cuatro continentes

# Bolivianos en 33 países listos para emitir su voto

EN ALGUNOS PAÍSES COMO JAPÓN LOS RESIDENTES NACIONALES YA SUFRAGARON DESDE AYER EN LA NOCHE. LOS PAÍSES QUE MAYOR CANTIDAD DE MIGRANTES BOLIVIANOS ALBERGAN SON ARGENTINA, ESPAÑA Y ESTADOS UNIDOS

## REDACCIÓN CENTRAL

Poco menos de 6,3 millones de bolivianos concurrirán hoy a las urnas en Bolivia y 33 países de 4 continentes, en las octavas elecciones generales desde restaurada la democracia en 1982.

Por primera vez los bolivianos radicados en el extranjero serán facultados para elegir al Gobierno en Bolivia.

Según el Tribunal Supremo Electoral (TSE), poco menos de 6 millones de ciudadanos se han inscrito en Bolivia y 270.000 en 33 países de América, Europa, Asia y África para elegir entre el presidente Evo Morales, el empresario Samuel Doria Medina, el ex presidente Jorge Quiroga (2001-02), el ex alcalde de La Paz, Juan del Granado (2000-10) y un líder de indígenas amazónicos Fernando Vargas al presidente número 65 del país sudamericano.

El TSE ha habilitado casi 15.000 colegios electorales en Bolivia y 1.200 en el extranjero.

Por la diferencia horaria, las elecciones para presidente, vicepresidente, 36 senadores y 130 diputados, comenzarán ayer a las 18:00 hora boliviana (22h00 GMT) ayer en Tokio, capital del insular Japón, donde 146 ciudadanos bolivianos concretarán en las urnas el acto político sustantivo.

Desde ese momento, los comicios bolivianos no tendrán solución de continuidad hasta las 16:00 de hoy.

En Tokio sufragarán 146 bolivianos. Poco después lo harán 23 en Seúl (Corea del Sur) y 42 en Beijing (China). Seguirán, en orden cronológico, 6 en Teherán (Irán), 7

en Nueva Delhi (India) y 8 en El Cairo (Egipto).

Hacia las 02:00 hora bolivianas de hoy (06:00 GMT), 08:00 en Europa, se producirá, según las estimaciones del TSE, la votación de bolivianos más masiva en España, donde 74.534 sufragarán en 7 ciudades: Madrid, Barcelona, Bilbao, Murcia, Palmas de Mallorca, Sevilla y Valencia.

A esa misma hora entregarán su decisión política en las ánforas 59 bolivianos

que votarán en la euroasiática Moscú (Rusia), 86 en Berlín (Alemania), 282 en Estocolmo (Suecia), 28 en Copenhague (Dinamarca), 121 en Bruselas (Bélgica), 866 en Ginebra (Suiza), 59 en La Haya (Holanda), 43 en Viena (Austria) y 1.244 en Londres (Gran Bretaña).

País de preferencia migratoria en Europa junto a España, Italia será escenario del sufragio de 5.866 bolivianos en las ciudades de Bergamo, Milán y Roma, al tiempo de otros 483 lo harán en la capital parisina de Francia.

## En Estados Unidos

En el mismo paralelo de Bolivia, hoy en Estados Unidos, otro de los destinos preferidos por los migrantes bolivianos, votarán 12.592, en las ciudades de Los Angeles, Virginia, Maryland, Miami, Rhode Island, New Jersey, Nueva York y Washington, en el mismo lapso de ocho horas homologadas que 75 en Ottawa (Canadá) y 166 en el Distrito Federal de México.

En La Habana (Cuba) sufragarán 797, lo mismo que 81 en San José (Costa Rica) y 114 en Ciudad de Panamá.

**EN ITALIA**  
Italia es uno de los destinos europeos preferidos por los bolivianos. En ese país votarán hoy 5.866. En París lo harán otros 483.



Foto: Los Tiempos

REGISTRO

Ciudadanos bolivianos en el exterior se registran en el padrón biométrico para votar, en 2013.

## En Argentina

La capacitación a las y los ciudadanos que fueron elegidos como jurados y juradas electorales es casi la fase final para el Tribunal Supremo Electoral en todo el mundo. En Rosario-Argentina no es la excepción y este proceso se desarrolló con éxito en esta región.

El pasado 21 de septiembre se inició con la notificación a las y los jurados que residen en la ciudad de Rafaela de la provincia de Santa Fé. La asistencia fue de un 100 por ciento.

Tres días después, el 25 de septiembre se capacitó a las y los jurados de las ciudades de Rosario y Gran Rosario. Se coordinó con ellos para la colaboración de la difusión de volantes informativos en sus zonas de residencia.

## En Argentina

La votación más importante de bolivianos en situación de extranjería se verificará en la vecina Argentina, donde 121.290 electores emitirán sus votos en las ciudades de Buenos Aires, Cordoba, Jujuy, La Quiaca, Mendoza, Orán, Pocitos, Rosario, Salta y Viedma.

## En Brasil

A fines de septiembre terminó el primer ciclo de entrevistas efectuadas a los representantes del Tribunal Supremo Electoral en Sao Paulo, Brasil, Rolando Ignacio Bulacios y Mabel Zeballos, con participación en tres medios de comunicación: "Radio La Voz del Pueblo, Radio Gigante Latino y Radio Trianon AM740, a fin de subsanar las dudas que tienen los ciudadanos sobre el proceso electoral del 12 de octubre de 2014. La entidad electoral en Sao Paulo comunicó a los electores que participarán en las Elecciones Generales 2014, que busquen sus recintos de votación y cualquier otra información en las páginas oficiales: [www.oep.org.bo](http://www.oep.org.bo) - Facebook: Voto Bolivia en Brasil o llamar al teléfono de la oficina central: 36273257.

Lo propio que Argentina, albergue de bolivianos migrantes, en Brasil sufragarán 36.532 en las ciudades de Brasilia, Brasilia, Cáceres, Corumbá, Guajaramirim, Río de Janeiro y Sao Paulo.

En las ciudades Antofagasta, Arica, Calama, Iquique, y Santiago, capital de Chile, votarán

14.384 bolivianos, al tiempo que otros 595 en las ciudades de Cusco, Cusco, Ilo, Lima, Puno y Tacna, en Perú, y 356 en Asunción, Paraguay.

Por último, 636 en Caracas, Venezuela, y 128 en Montevideo, Uruguay.



**Cifras** En el país existen 5.973.901 inscritos y en el exterior, según el TSE, hay 272.058 habilitados

# 6.245.959 bolivianos eligen hoy al Presidente

EL TRIBUNAL SUPREMO ELECTORAL HA HABILITADO CERCA A 15.000 COLEGIOS EN BOLIVIA PARA INSTALAR 4.440 RECINTOS ELECTORALES QUE CONTIENEN 37.000 MESAS DE SUFRAGIO. EN EL EXTERIOR HAY 1.200 RECINTOS ELECTORALES

## REDACCIÓN CENTRAL

**E**l pasado 12 de septiembre de 2014, el Servicio de Registro Cívico entregó a los nueve Tribunales Departamentales Electorales la lista de personas habilitadas e inhabilitadas para cada mesa de sufragio.

El total de personas habilitadas para emitir su voto este 12 de octubre, en todo el territorio nacional, es de 5.973.901 ciudadanos.

Según el boletín de prensa del TSE, la entrega del padrón está contemplado en el calendario electoral en la actividad 45. Este padrón se lo realizó según manda el artículo 77 de la Ley del Régimen Electoral que dicta que cada vez que se lleve adelante un proceso electoral, ya sea elecciones, referendo o revocatoria de mandato, el Tribunal Supremo Electoral (TSE), mediante el Sereci, deberá elaborar una lista actualizada del total de personas habilitadas o inhabilitadas para ejercer el voto en las mesas que les corresponde.

De acuerdo con el reporte del TSE, los ciudadanos habilitados para emitir su voto son: en La Paz 1.679.164; en Santa Cruz 1.534.924, y en Cochabamba 1.128.707. Considerados los departamentos con mayor cantidad de votantes. En contra partida en Chuquisaca son 323.398; en Oruro, 293.636; en Potosí 409.345; en Tarija 323.425; y en Beni 223.676. Pando registra la menor cantidad de votantes habilitados: 57.626.

El número de habilitados del padrón electoral 2104 representa el 60 por ciento del total de la pobla-

ción boliviana, tomando como parámetro los datos que arrojó el Instituto Nacional de Estadística (INE) en 2012, donde se establece una población de 10.059.856 de habitantes.

En todo el territorio nacional se han demarcado 63 circunscripciones, en el departamento de Cochabamba existen 9, más la especial o indígena.

El TSE ha habilitado casi 15.000 colegios en Bolivia para instalar 4.440 recintos

electorales y 1.200 en el extranjero. Según la vocal del TSE, Dina Chuquimia, más de 37 mil mesas de sufragio serán instaladas este domingo 12 de octubre a nivel nacional para que los 5.973.901 ciudadanos habilitados en todo el país ejerzan su derecho al voto.

En el departamento de Cochabamba se tiene 515 recintos electorales, donde están habilitados para votar 1.128.707 ciudadanos, para ello se tiene previsto la instalación de 5.015 mesas de sufragio.

Las mujeres habilitadas para votar suman 577.881 y los varones 550.470.

De los nuevos votantes 152.954 son varones y 155.556 mujeres.

## Más mujeres votan

Más mujeres que hombres votarán en las elecciones de hoy, en el marco de un padrón de menos de 6,3 millones de ciudadanos, tanto en el país como en el extranjero, radicado principalmente en las ciudades de La Paz y Santa Cruz, de otra parte las más pobladas de Bolivia.

En Bolivia y 33 países de 4 continentes, 3.048.385 mujeres se expresarán poli-

**MÁS MUJERES**  
3.048.385 mujeres votarán en el país y en el exterior. En tanto existen 2.925.516 varones que también emitirán su voto para elegir a las principales autoridades.



Foto: Carlos López

## Crecimiento

Según el TSE, el dato a nivel nacional implica un crecimiento en 884.997 ciudadanos con respecto al número registrado en 2009, cuando llegó el padrón electoral boliviano se situó en el orden de 5.088.924. En total votarán 6.245.959 bolivianos en el país y el exterior.

Para los comicios generales del domingo, el TSE habilitó a 5.973.901 electores a nivel nacional y a otros 272.058 en 70 ciudades de 33 países de América, África, Europa y Asia.

El mayor número de votantes inscritos en el padrón electoral está en los países de Argentina, España y Brasil, en ese orden.

ticamente en las urnas, lo mismo que 2.925.516 hombres.

La diferencia cuantitativa de género en las elecciones bolivianas para presidente, vicepresidente, 36 senadores y 130 diputados es del orden de 122.869 titulares del derecho de elegir.

Los departamentos donde

más mujeres emitirán sus votos son Chuquisaca (166.992); La Paz (867.699); Cochabamba (578.087); Oruro (151.630); Potosí (212.897); Tarija (163.717) y Santa Cruz (771.769).

Los únicos departamentos donde los hombres ejercen leve mayoría son Pando y Beni (Amazonia). En el primer caso

32.029 varones habilitados marcan una diferencia frente a las 25.597 mujeres, mientras que en el departamento de Beni votarán 223.676 ciudadanos, de los cuales 113.679 son varones y 109.997 son mujeres.

## Resultados

La presidenta del Tribunal Supremo Electoral (TSE), Wilma Velasco, anunció para medianoche hoy los resultados oficiales de las elecciones bolivianas, al 70 por ciento de las actas escrutadas y, a primera hora del lunes el 90 por ciento.

Explicó que la agilidad del conteo de votos en las elecciones 2014 se debe a que se utilizará un sistema informático nuevo, que consiste en escanear las actas para realizar la contabilización.

Detalló que antes del conteo nacional las papeletas de sufragio se efectuarán tres pasos de verificación previos a ingresar al sistema. El primer paso es un escaneo a través de un código de barras. El segundo, la validación de los datos y, el tercero, el control de calidad.



Foto: Carlos López



Agentes de la Policía Boliviana resguardan las calles de la ciudad durante el proceso electoral de 2009.

**Normas** El Auto de Buen Gobierno prohíbe la circulación vehicular y el consumo de bebidas alcohólicas

# Rige el control policial, hay sanciones para infractores

LOS CIUDADANOS QUE VULNEREN LA NORMATIVA ESTABLECIDA POR EL TRIBUNAL SUPREMO ELECTORAL TENDRÁN SANCIONES ECONÓMICAS E INCLUSO PUEDEN SER ARRESTADOS.

IVONNE LEÓN

**S**on cinco las prohibiciones que rigen desde el viernes hasta el mediodía de mañana: no pueden circular vehículos motorizados; no se puede trasladar a ciudadanos de un recinto a otro; no se deben portar armas de fuego; no se puede realizar actos públicos de ninguna clase. Tampoco viajar, salvo los vuelos internacionales ya programados. Se multará a los propietarios de vehículos que circulen sin autorización del Tribunal Supremo Electoral con Bs 900. Se sancionará con Bs 2.800 a las personas en posesión de armas blancas o de fuego. Queda prohibido hacer actos, reuniones o espectáculos públicos de cualquier tipo, el propietario del inmueble será sancionado con una multa de Bs 3.500. Además se sancionará a las personas que violen el se-

creto de voto por cualquier medio con Bs 360. Las incitaciones o manifestaciones, reuniones o propaganda política que se realicen cerca de las proximidades de alguna mesa de sufragio tendrán una multa de Bs 1.152. La prohibición de consumo y expendio de bebidas alcohólicas en lugares públicos y/o privados finalizará mañana al mediodía. El castigo para el infractor que venda bebidas alcohólicas es de Bs 7.200 y para la persona que sea sorprendida bebiendo es de Bs 720.

## Incumplimiento

En caso de incumplimiento a las sanciones pecuniarias, los jueces electorales podrán imponer las sanciones de arresto de hasta ocho horas o trabajo social con fines públicos.

Qué pasa si uno no vota. Quien no vote, no podrá realizar trámites públicos, bancarios u obtener pasa-

## 3.952 agentes en la ciudad

En Cochabamba se movilizará a 3.952 efectivos policiales, que es la totalidad de la institución del orden, para garantizar el normal desenvolvimiento del sufragio de hoy.

Para Cercado fueron destinados 2.803 agentes. El plan establece que cada circunscripción de Cercado será dividida por cuadrantes para poder ser patrullada.

La Patrulla Caminera se hará cargo del control de tráfico vehicular desde el retén de Confital hasta la tranca de Bulobulo. En Cercado, Tránsito se encargará de los puentes, calles y avenidas controlando que los vehículos cuenten con autorización.

porte. Esto durante los siguientes 90 días posteriores a la elección.

## Faltas de jurados

Se multará con Bs 432 a los jurados electorales que comenten las siguientes faltas: no asistir a la mesa de sufragio, abandonar temporalmente la mesa sin autorización del presidente de mesa, negarse a firmar el acta electoral o negarse a consignar el acta. Con el mismo monto se sancionará a los jurados que no

informen inmediatamente a los notarios electorales sobre las violaciones a las normas, no proporcionen copias del acta electoral a los delegados de las organizaciones políticas habilitados y a los que no cumplan con los horarios establecidos para la apertura y cierre de la mesa de sufragio. También se sancionará con Bs 216 a los jurados que se nieguen a dar asistencia para el voto a las personas que lo requieran y a los que se nie-

guen dar información u orientación para el ejercicio del derecho a voto.

## Faltas de notarios

Las sanciones cometidas por los notarios electorales serán multadas con Bs 720.

Las causas para una sanción son: ausentarse del recinto electoral que tiene a su cargo, no velar por la seguridad e integridad del material electoral, no distribuir oportunamente el material electoral, no entregar oportunamente los sobres de seguridad al TED, no informar de inmediato sobre las violaciones a las normas electorales, de las que tenga conocimiento.

## Faltas cometidas por servidores públicos

Se multará con Bs 936 al servidor público que circule en un motorizado público sin la autorización del TED.